**ĐẠI HỌC HUẾ CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**TRƯỜNG ĐẠI HỌC KHOA HỌC** *Độc lập - Tự do - Hạnh phúc*

*Huế, ngày 02 tháng 5 năm2013*

**HỢP ĐỒNG THUÊ KHOÁN CHUYÊN MÔN**

*Số: 02/HĐ–NCKH*

- Căn cứ Hợp đồng đã ký ngày …… tháng …… năm 2013 về việc giao nhận nhiệm vụ nghiên cứu khoa học năm 2013 với đề tài: **HỌC KHÁI NIỆM ĐỐI VỚI CÁC CƠ SỞ TRI THỨC TRONG LOGIC MÔ TẢ DỰA VÀO MÔ PHỎNG HAI CHIỀU**, Mã số: **DHH2013-01-41**

Chúng tôi gồm:

**Bên A (Bên giao):**

**Đề tài: HỌC KHÁI NIỆM ĐỐI VỚI CÁC CƠ SỞ TRI THỨC TRONG LOGIC MÔ TẢ   
 DỰA VÀO MÔ PHỎNG HAI CHIỀU**

do ThS. Trần Thanh Lương làm Chủ nhiệm đề tài

***Nội dung thuê khoán (tên chuyên đề, công việc):*** Xây dựng quan hệ mô phỏng hai chiều và các thuật toán học khái niệm dựa trên mô hỏng hai chiều đối với các hệ thống thông tin trong ngữ cảnh logic mô tả.

***Yêu cầu về sản phẩm:*** Có bài báo đăng trong kỷ yếu Hội thảo trong nước hoặc quốc tế.

***Thời gian nộp sản phẩm cuối cùng hoàn thành hợp đồng:*** Trước ngày15/10/2012

**Bên B (Bên nhận):**

Tên nhà khoa học, người làm việc: **ThS. Trần Thanh Lương**

Nơi làm việc: Khoa Công nghệ Thông tin, Trường Đại học Khoa học – Đại học Huế

Địa chỉ: 77 Nguyễn Huệ, Huế, Điện thoại: 0914145414

Đồng ý nhận khoản đặt hàng của Bên A nêu ở trên.

***Yêu cầu kinh phí:*** Tổng số kinh phí: **6.000.000** đồng (*Sáu triệu đồng chẵn*)

Bên A giao kinh phí cho bên B ngay sau khi bên B giao nộp sản phẩm.

Hai bên cam kết thực hiện bản hợp đồng theo đúng các nội dung, tiến độ đã thoả thuận và tuân thủ mọi quy định hiện hành của Nhà nước.

Sau khi kết thúc hai bên sẽ lập biên bản thanh lý chung.

Hợp đồng được làm 2 bản, mỗi bên giữ 1 bản.

*Đại diện bên A Đại diện bên B*

**ThS. Trần Thanh Lương ThS. Trần Thanh Lương**

**ĐẠI HỌC HUẾ CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**TRƯỜNG ĐẠI HỌC KHOA HỌC** *Độc lập - Tự do - Hạnh phúc*

*Huế, ngày 25 tháng 10 năm2013*

**BIÊN BẢN NGHIỆM THU VÀ THANH LÝ   
HỢP ĐỒNG THUÊ KHOÁN CHUYÊN MÔN**

- Căn cứ Hợp đồng đã ký ngày …… tháng …… năm 2013 về việc giao nhận nhiệm vụ nghiên cứu khoa học năm 2013 với đề tài: **HỌC KHÁI NIỆM ĐỐI VỚI CÁC CƠ SỞ TRI THỨC TRONG LOGIC MÔ TẢ DỰA VÀO MÔ PHỎNG HAI CHIỀU,** Mã số: **DHH2013-01-41**;

- Căn cứ Hợp đồng thuê khóa chuyên môn số 02/HĐ-NCKH đã ký ngày 02/5/2013.

Chúng tôi gồm:

**Bên A (Bên giao):**

**Đề tài: HỌC KHÁI NIỆM ĐỐI VỚI CÁC CƠ SỞ TRI THỨC TRONG LOGIC MÔ TẢ   
 DỰA VÀO MÔ PHỎNG HAI CHIỀU**

do ThS. Trần Thanh Lương làm Chủ nhiệm đề tài

**Bên B (Bên nhận):**

Tên nhà khoa học, người làm việc: **ThS. Trần Thanh Lương**

Nơi làm việc: Khoa Công nghệ Thông tin, Trường Đại học Khoa học – Đại học Huế

Địa chỉ: 77 Nguyễn Huệ, Huế, Điện thoại: 0914145414

Cùng nhau nghiệm thu và thanh lý Hợp đồng thuê khóa chuyên môn trong khuôn khổ đề tài nghiên cứu khoa học Cấp cơ sở Đại học Huế năm 2013 trên cơ sở bên B đã thực hiện được.

Bên B đã hoàn thành công việc và giao nộp đủ số sản phẩm theo đúng quy định, đảm bảo đúng thời hạn. Bên A tiếp nhận sản phẩm và kiến nghị: thanh toán hợp đồng.

Sản phẩm lưu tại: Chủ nhiệm đề tài và Hợp đồng đã nghiệm thu ngày 20/10/2013.

Tổng kinh phí thanh toán: **6.000.000** đồng (*Sáu triệu đồng chẵn*)

Số kinh phí còn phải thanh toán: **0** đồng (*Không đồng*)

Hai bên nhất trí nghiệm thu kết quả và thanh toán hợp đồng nói trên.

*Đại diện bên A Đại diện bên B*

**ThS. Trần Thanh Lương ThS. Trần Thanh Lương**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

*Độc lập - Tự do - Hạnh phúc*

**GIẤY BIÊN NHẬN**

Hôm nay, ngày 25 tháng 10 năm 2013 tại Trường Đại học Khoa học, Chúng tôi gồm:

**Bên giao: Ông Trần Thanh Lương**

Chủ nhiệm đề tài khoa học cấp cơ sở Đại học Huế “Học khái niệm đối với các cơ sở tri thức trong logic mô tả dựa vào mô phỏng hai chiều”, mã số: DHH2013-01-41;

Nơi làm việc: Khoa Công nghệ Thông tin, Trường Đại học Khoa học – Đại học Huế

Địa chỉ: 77 Nguyễn Huệ, Huế, Điện thoại: 0914145414

Mã số thuế cá nhân: 3300377852

Nội dung chi: Thuê khóa chuyên môn cho đề tài nghiên cứu khoa học cấp cơ sở Đại học Huế, mã số DHH2013-01-41 theo hợp đồng số 02/HĐ-NCKH. (*Xây dựng quan hệ mô phỏng hai chiều và các thuật toán học khái niệm dựa trên mô hỏng hai chiều đối với các hệ thống thông tin trong ngữ cảnh logic mô tả*)

**Bên nhận: Ông Trần Thanh Lương**

Nơi làm việc: Khoa Công nghệ Thông tin, Trường Đại học Khoa học – Đại học Huế

Địa chỉ: 77 Nguyễn Huệ, Huế, Điện thoại: 0914145414

Mã số thuế cá nhân: 3300377852

Đã tiến hành bàn giao số tiền là: **6.000.000** đồng (*Sáu triệu đồng chẵn*).

*Huế, ngày 25 tháng 10 năm 2013*

*Bên giao Bên nhận*

*Chủ nhiệm đề tài (Họ tên, chữ ký)*

*(Họ tên, chữ ký)*

**ThS. Trần Thanh Lương ThS. Trần Thanh Lương**

*Xác nhận của Cơ quan chủ trì đề tài*

*(Họ tên, chữ ký, đóng dấu)*